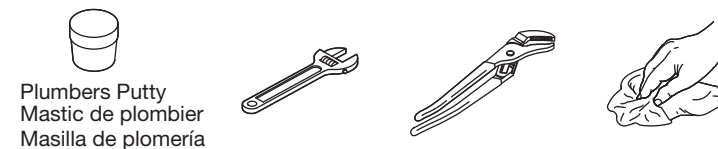
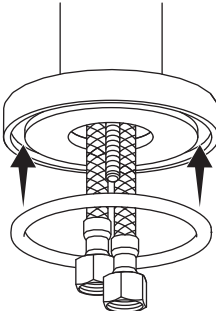
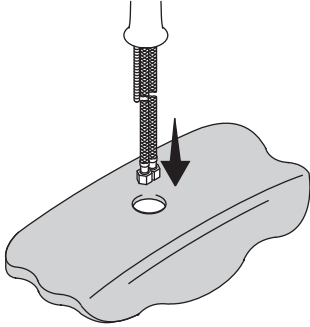
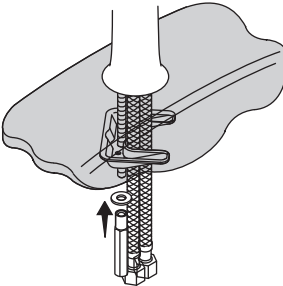
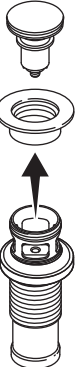
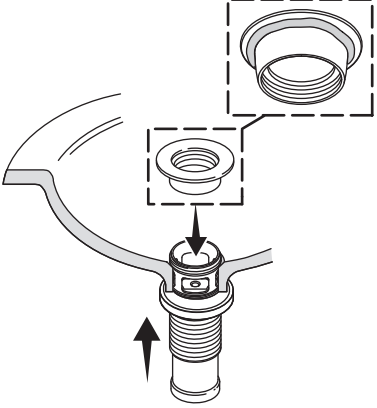
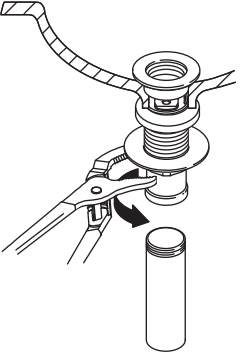
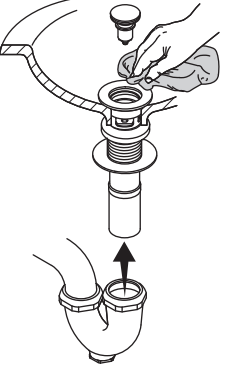
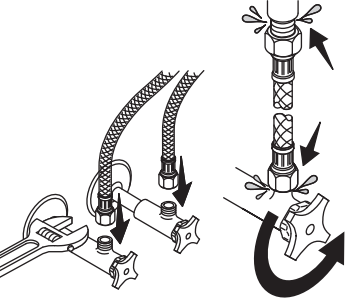
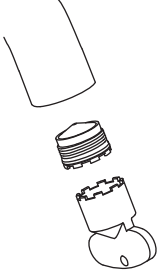
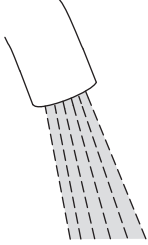


# KALLISTA®

Installation Guide  
Guide d'installation  
Guía de instalación



|  |   |   |  |   |  |
|--|---|---|--|---|--|
| <p><b>Record your model number below for future reference:</b></p> <p><b>Noter le numéro de modèle ci-dessous pour référence ultérieure :</b></p> <p><b>Anote abajo el número de su modelo como referencia futura:</b></p>   | <p><b>Important Information</b><br/>For new installations, assemble the faucet to the sink before installing the sink.<br/>Observe all local codes.<br/>Turn off the water supply.</p> <p><b>Information importante</b><br/>Pour de nouvelles installations, assembler le robinet sur l'évier ou le lavabo avant d'installer ce dernier.<br/>Respecter tous les codes locaux.<br/>Couper l'alimentation en eau.</p> <p><b>Información importante</b><br/>En instalaciones nuevas, ensamble la grifería al lavabo antes de instalarlo.<br/>Cumpla todos los códigos locales.<br/>Cierre el suministro de agua.</p> | <p><b>1</b> Make sure the O-ring is seated in the groove under the escutcheon.</p> <p>Assurer que le joint torique est assis dans la rainure sous la rosace.</p> <p>Asegúrese de que el arosello esté asentado en la ranura bajo el chapetón.</p>              | <p><b>2</b> Insert the faucet supply hoses and stud into the faucet hole.</p> <p>Insérer les tuyaux d'alimentation du robinet et le montant dans le trou du robinet.</p> <p>Introduzca las mangueras de suministro a la grifería y la varilla roscada en el orificio para la grifería.</p>    | <p><b>3</b> Position the faucet. Slide the bracket and washer over the stud. Tighten the nut to secure the faucet.</p> <p>Positionner le robinet. Glisser le support et la rondelle par-dessus le montant. Serrer l'écrou pour fixer le robinet en place.</p> <p>Coloque la grifería en su lugar y posición. Deslice el soporte y la arandela sobre la varilla roscada. Apriete la tuerca para fijar la grifería.</p>  | <p><b>4</b> Disassemble the drain.</p> <p>Désassembler le drain.</p> <p>Desensamble el desagüe.</p>   |
| <p><b>5</b> Apply plumbers putty to the flange and attach.</p> <p>Appliquer du mastic de plombrer sur la collerette et attacher.</p> <p>Aplique masilla de plomería a la brida e instálela.</p>  | <p><b>6</b> Tighten the nut. Apply thread sealant to the drain pipe threads.</p> <p>Serrer l'écrou. Appliquer du mastic d'étanchéité pour filets sur les filets du tuyau d'évacuation.</p> <p>Apriete la tuerca. Aplique cinta selladora de roscas a las roscas del tubo del desagüe.</p>    | <p><b>7</b> Install the stopper. Connect the trap. Remove excess sealant.</p> <p>Installer le bouchon. Raccorder le siphon. Retirer tout excédent de mastic d'étanchéité.</p> <p>Instale el obturador. Conecte la trampa. Retire el exceso de sellador.</p>  | <p><b>8</b> Connect and tighten the supply hoses. Turn on the water supply and check for leaks.</p> <p>Connecter et serrer les tuyaux d'alimentation. Ouvrir l'alimentation en eau et rechercher des fuites éventuelles.</p> <p>Conecte y apriete las mangueras de suministro. Abra el suministro de agua y verifique que no haya fugas.</p>  | <p><b>9</b> Remove the aerator using the key.</p> <p>Retirer l'aérateur en utilisant la clé.</p> <p>Retire el aireador con la llave.</p>   | <p><b>10</b> Run the water for 1 minute to remove debris. Reinstall the aerator.</p> <p>Laisser couler l'eau pendant 1 minute pour éliminer les débris. Réinstaller l'aérateur.</p> <p>Deje circular el agua durante 1 minuto para eliminar los residuos. Vuelva a instalar el aireador.</p>  |

Questions? Problems?

Contact our Customer Service Department.

- 1-888-4-KALLISTA (1-888-452-5547)
- **Service parts:** visit the product page at [kallista.com](http://kallista.com)
- **Care and cleaning:** [kallista.com/resources/product-care](http://kallista.com/resources/product-care)
- **Patents:** [kohlercompany.com/patents](http://kohlercompany.com/patents)

#### Warranty

This product is covered under the **KALLISTA® Five-Year Limited Warranty**, found at [kallista.com/resources/warranty](http://kallista.com/resources/warranty). For a hardcopy of warranty terms, contact the Customer Service Department.

Questions? Problèmes?

S'adresser à notre centre de services à la clientèle.

- 1-888-4-KALLISTA (1-888-452-5547)
- **Pièces de rechange :** visiter la page du produit sur le site [kallista.com](http://kallista.com)
- **Entretien et le nettoyage :** [kallista.com/resources/product-care](http://kallista.com/resources/product-care)
- **Brevets :** [kohlercompany.com/patents](http://kohlercompany.com/patents)

#### Garantie

Ce produit est couvert sous la **garantie limitée de cinq ans de KALLISTA®**, fournie sur le site [kallista.com/resources/warranty](http://kallista.com/resources/warranty). Pour obtenir une copie imprimée des termes de la garantie, s'adresser au centre de services à la clientèle.

¿Preguntas? ¿Problemas?

Comuníquese con nuestro Departamento de Atención al Cliente.

- 1-888-4-KALLISTA (1-888-452-5547)
- **Piezas de repuesto:** visite la página del producto en [kallista.com](http://kallista.com)
- **Cuidado y limpieza:** [kallista.com/resources/product-care](http://kallista.com/resources/product-care)
- **Patentes:** [kohlercompany.com/patents](http://kohlercompany.com/patents)

#### Garantía

A este producto lo cubre la **garantía limitada de cinco años de KALLISTA®**, que puede consultarse en [kallista.com/resources/warranty](http://kallista.com/resources/warranty). Si lo desea, solicite al Departamento de Atención al Cliente una copia en papel de los términos de la garantía.